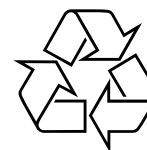


CD Soundmachine

AZ1021

Meet Philips at the Internet
<http://www.philips.com>

Användarhandböckerna
Käyttöoppaita
εγχειρίδιο χρήσης
Instrukcje Obsługi



AZ 1021

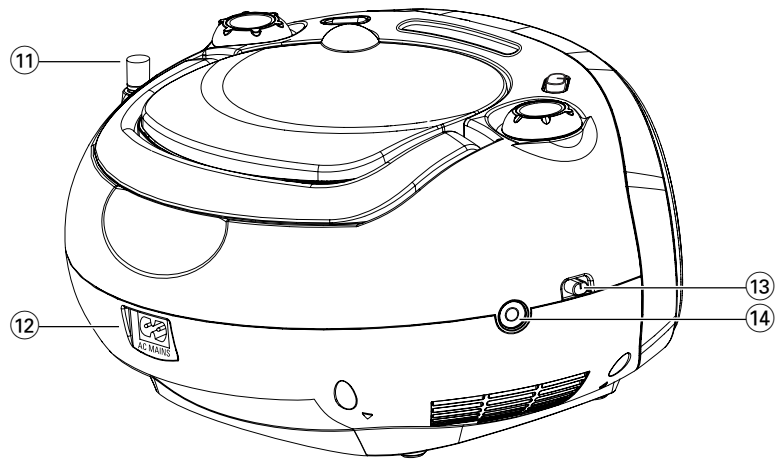
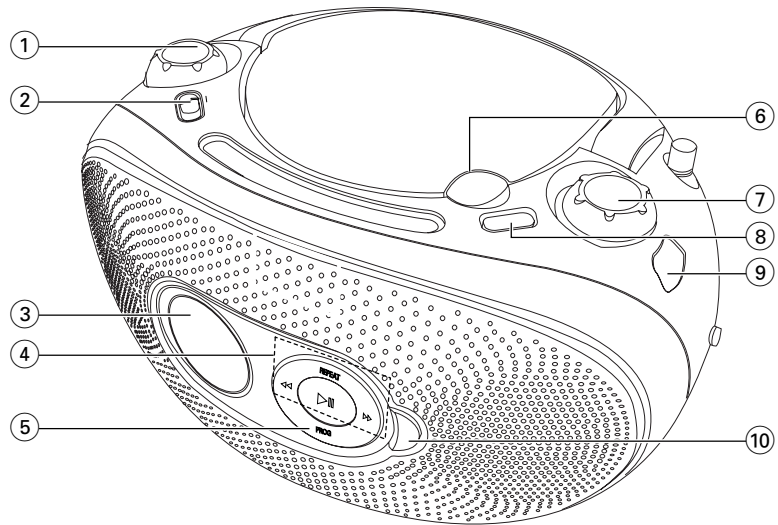
PHILIPS



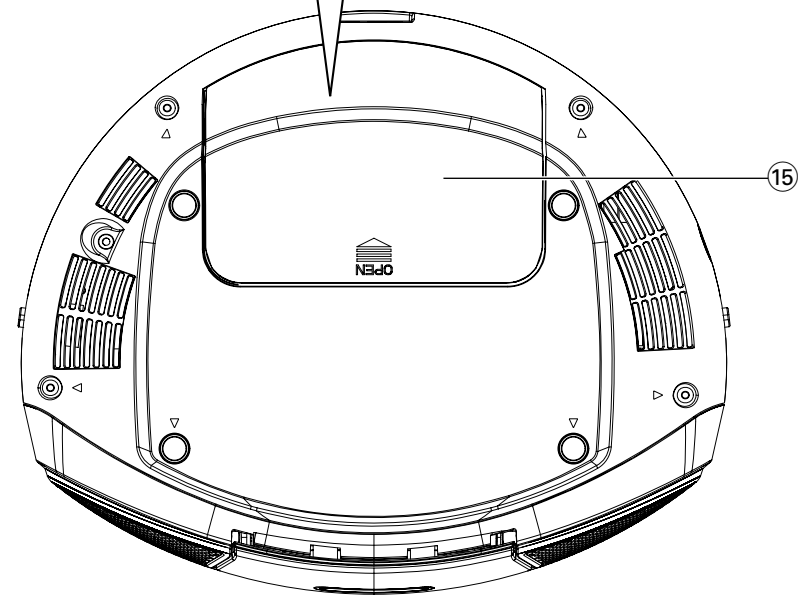
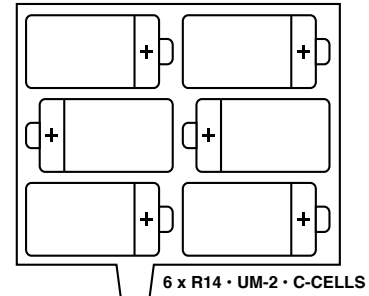
Printed in China

PDCC-YM-0615-1

1



2



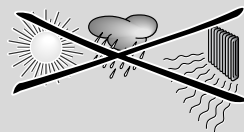
3



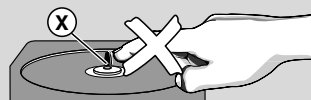
8



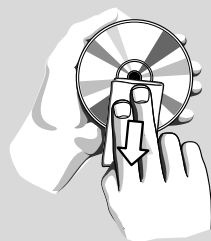
4



5



6



7



Miljöinformation

Användningen av allt miljöfärligt förpackningsmaterial undveks medvetet. Vi har gjort vårt yttersta för att förpackningen lätt skall kunna hanteras vid källsorteringen. Det handlar om två olika material: papp (kartong) och polytelen (påsar, skyddande skumgummi).

Din utrustning är återvinningsbar. Notera dock att spelaren endast kan återvinnas om den plockas isär av ett kvalificerat företag. Ta hänsyn till de regler som gäller i ditt land/din region beträffande avfallshanteringen av förpackningsmaterial, förbrukade batterier och gammal utrustning.

Undangörande av din gamla produkt

Din produkt är designad och tillverkad med material och komponenter av högsta kvalitet, vilka kan återvinnas och återanvändas.

När den här överstrukna sopkorgen på hjul finns tryckt på en produkt, betyder det att produkten täcks av Europeiska Direktiv 2002/96/EC.



Informera dig själv om lokala återvinnings och sophanteringssystem för elektriska och elektroniska produkter:

Agera i enlighet med dina lokala regler och släng inte dina gamla produkter tillsammans med ditt normala hushållsavfall. Korrekt sophantering av din gamla produkt kommer att hjälpa till att förebygga potentiell negativ konsekvens för naturen och människors hälsa.

Svenska Knappar/Strömmatning från nätet

Medföljande tillbehör

– Nätsladd

Topp- och frontpanelerna (Se 1)

- ① **VOLUME** – för att ställa in volymnivån
- ② **Källväljare: CD, TUNER, OFF**
– för att ställa in CD-källan för ljud, radion för ljud
– knapp för att koppla på/av strömmen
- ③ **Display** – för att visa CD-funktioner
- ④ **▶ II** – för att starta eller avbryta CD-spelning
▶▶ ◀◀
– gå till nästa/föregående spår
– sök framåt/bakåt (tryck på och håll ned knappen) inom aktuellt spår
REPEAT – för att upprepa ett spår/ ett CD-program/ en hel CD-skiva
- ⑤ **PROG** – för att programmera spårnummer och granska inprogrammerade spårnummer
- ⑥ **LIFT TO OPEN** – lyft här för att öppna CD
- ⑦ **TUNING** – för att välja en redan inställd radiostation
- ⑧ **SHUFFLE** – för att spela CD-spår i slumpvis ordning i CD källa
- ⑨ **BAND** – för att välja våglängdsband, MW eller FM
- ⑩ **■ STOP** – för att stoppa CD-spelning;
– för att radera ett CD-program

Bakre/undersider panelen (Se 2 och 3)

- ⑪ **Teleskopisk antenn** – förbättrar FM-mottagningen
- ⑫ **AC MAINS~** – uttag för nätsladden
- ⑬ **DBB** – för att förhöja basåtergivningen
- ⑭ **🔊** – 3,5 mm hörlursuttag
Hjälpsamma tips: Högtalarna tystas när hörlurarna kopplas till apparaten.
- ⑮ **Batterilucka** - og isæt 6 batterier, type **R-14, UM-2** eller **C-celler**.

VARNING

Om du använder knapparna på annat än här angivet sätt eller utför andra justeringar eller förfaranden än de här angivna kan du utsättas för skadlig strålning eller andra risker.

Denna produkt uppfyller kraven i EU:s avströmningsdirektiv

Strömmatning från nätet

Du bör i möjligaste mån använda apparaten på nätströmmen för att spara på batterierna. Se till att du drar ut kontakten ur apparaten och ur vägguttaget innan du byter batterier.

Batterier (medföljer ej)

- 1 Öppna batterifacket och lägg i sex batterier av typ **R-14, UM-2** eller **C-cells**, (helst alkaliska) åt rätt håll, se symbolerna "+" och "-" inuti batterifacket. (Se 2)
- 2 Stäng luckan efter att ha kontrollerat att batterierna sitter i stadigt och åt rätt håll. Apparaten är nu klar för användning.

Strömmatning från nätet/Grundfunktioner/Tuner

- Om batterier används på fel sätt kan elektrolyten läcka ut och fräta i facket eller så kan batterierna explodera. Rätta dig efter följande:
- Blanda inte batterityper, t.ex. alkaliska och kolzink. Använd bara batterier av samma typ i apparaten.
- När du byter batterier ska du inte försöka blanda gamla med nya.
- Ta ut batterierna om apparaten inte ska användas under en längre tid.

Batterier innehåller kemiska ämnen och måste kasseras på rätt sätt.

Strömmatning från nätet

VARNING! Kontrollera alltid att enheten är helt avstängd innan du byter eller kopplar ur strömkällan.

- 1 Kontrollera **att nätspänningen som anges på typlåten på apparatens undersida** motsvarar den lokala nätspänningen. Om inte, rådgör med butiken eller en serviceverkstad.
 - 2 Sätt i sladden i kontakten AC MAINS och i ett vägguttag.
 - 3 Om du vill göra apparaten helt strömlös måste du dra ut sladden ur vägguttaget.
 - 4 Placera enheten nära ett eluttag där elkontakten lätt kan anslutas.
- Dra ut sladden ur vägguttaget för att skydda apparaten under starkt åskväder.

Typlåten sitter på apparatens undersida.

Hjälpsamma tips:

- För att minska energiförbrukningen bör du ställa källväljaren på **OFF** och kontrollera att kasettknapparna är uppe när du stänger av apparaten. Detta gäller både när du använder apparaten på nätström och med batterier.

Grundfunktioner

Koppla på och av och välj funktion

- 1 För att koppla på ställer du in **Källväljare** för att välja **CD, TUNER** eller **OFF**.
- 2 Apparaten är avstängd när **Källväljare** står i läget **OFF** och knapparna på kassettspelaren är uppe.

Ställa in volym och ljud

Ställ in ljudet med **VOLUME** och **DBB**.

Radiomottagning

- 1 Ställ **källväljaren** på **TUNER**.
- 2 Välj **BAND** för **MW** eller **FM** som källa.
- 3 Vrid på **TUNING** för att ställa in en radiostation.

Hjälpsamma tips:

Hur du förbättrar radiomottagningen

- För **FM** drar du ut den teleskopiska antennen. Vicka och vrid på den. Minska längden om
- För **MW**, är apparaten en inbyggd antenn, och då behövs inte den teleskopiska antennen. Du riktar in antennen genom att vrida hela apparaten.

CD-Spelare

Spela en CD

- På denna CD-spelare kan du spela ljudskivor och CD-Recordables en CD-Rewritable.
- Försök inte spela MP3, CD-ROM, CDi, VCD, DVD eller dator-CD.

VIKTIGT!

Det är inte säkert att det går att spela upp CD-skivor som vissa skivbolag kodat med teknik för upphovsrättsskydd med den här produkten.

- 1 Ställ **källväljaren** på **CD/MP3**.
- 2 Lyft CD dörren vid **LIFT TO OPEN**. Lägg i en CD med den tryckta sidan upp och tryck försiktigt på CD-luckan för att stänga den.
→ Displayen visar -- och senare, totala antalet spår: (Se [3])
- 3 Tryck på **▶II** på apparaten för att starta uppspelningen.
- 4 För att pausa uppspelning, Tryck **▶II**.
→ Slockna: **▶** blinkar. (Se [4])
- 5 Tryck **▶II** igen för att återgå till uppspelning.
- 6 För att stanna uppspelning, Tryck **■**.

Hjälpssamma tips:

CD-spelningen slutar också när:

- du öppnar CD-luckan;
- du väljer **TUNER** eller **OFF** som ljudkälla;
- CD-skivan har kommit till slutet.

Välja ett annat spår

- Tryck på **▶I**, **◀I** en eller flera gånger tills önskat spårnummer visas i displayen.
- I paus/stoppläge tryck på **▶II** på apparaten för att starta uppspelningen.

Hitta ett stycke inom ett spår

- 1 Håll ner **◀◀** / **▶▶** under uppspelning.
→ CD-skivan spelas på hög hastighet och låg volym.
- 2 När du känner igen det stycke du vill höra släpper du upp **◀◀** / **▶▶**-knappen.
→ Då fortsätter normal uppspelning.

Hjälpssamma tips:

- När du söker mot slutet av CD-skivan och når slutet av det sista spåret går CD-spelaren in i stoppläge.

Programmera in spårnummer

Du kan lagra upp till 20 spår i önskad följd. Om du vill kan du lagra ett spår mer än en gång.

- 1 I stoppläge, tryck **PROG** för att aktivera programmering.
→ Slockna: **PROG** och **⏸** blinkar. (Se [5])
- 2 Tryck **◀◀** eller **▶▶** för att välja önskat spårnummer.
- 3 Tryck **PROG** för att lagra önskat spårnummer.
→ Slockna: **PROG** och **⏸** blinkar och du kan programmera nästa spår.
- 4 Upprepa steg 2 till 3 för att välja och lagra alla spår på detta sätt.
→ Om du försöker att spara mer än 20 spår, inget spår kan väljas och displayen visar alla sparade spårval i önskad följd - - .
- 5 För att spela upp programmet trycker du på **▶II**.

Hjälpssamma tips:

- När uppspelningen av programmet når stoppläget återgår enheten till normal uppspelning. Om du vill återgå till programläget trycker du på **PROG** i stoppläget.

CD-Spelare

Granska programmet

Tryck upprepade gånger på **PROG** stoppläge för att se de lagrade spårnumren.

Radera ett program

Du kan ta bort ett program genom att:

- Tryck på **PROG** i stoppläget om du vill gå till programläget och tryck därefter på **■**.
- välja **TUNER** eller **OFF** som ljudkälla;
- öppna CD-luckan.

Välja olika uppspelningslägen: REPEAT och SHUFFLE (Se [6], [7])

REPEAT

Du kan spela det aktuella spåret eller hela skivan flera gånger och kombinera läget

REPEAT (repetera) med **PROG** (program).

REP – det aktuella spåret spelas kontinuerligt.

REP ALL – hela CD-skivan spelas kontinuerligt

- 1 För att välja spelläge, trycker du på **REPEAT** en eller flera gånger.
→ Slocknar: **REP** eller **REP ALL**.
- 2 Tryck på **▶II** för att starta avspelingen från stoppläge.
- 3 För att välja normal avspeling trycker du upprepade gånger på **REPEAT** tills de olika lägena inte längre visas.
– Du kan också trycka på **■** för att gå ur det aktuella spelläget.

SHUFFLE

För att spela CD-spår i slumpvis ordning i CD källa.

- 1 I stoppläge trycker du på **SHUFFLE** (blandad) så att slumpvis uppspelning aktiveras.
→ Slocknar: **SHUF**.
- 2 Du kan avaktivera slumpvis uppspelning genom att trycka på **■**.

Hjälpssamma tips:

- Under den slumpvisa uppspelningen, när funktionen **REP** (repetera) är vald, så spelas det aktuella slumpvis valda spåret flera gånger, och när funktionen **REP ALL** (repetera alla) är vald så upprepas den slumpvisa uppspelningen av hela CD-skivan.

Klass 1 laserapparat

Varning: Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

Observera!

Strömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nätdelen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.

Underhåll (Se 8)

Hantering av CD-spelaren och CD-skivor

- Linsen i CD-spelaren får aldrig vidröras!
- Plötsliga förändringar i temperaturen kan göra att linsen i CD-spelaren immas igen av kondens. Då går det inte att spela CD-skivor. Försök inte rengöra linsen utan låt apparaten stå varmt tills fuktigheten avdunstar.
- Använd endast digitala CD-skivor med enbart ljud.
- Håll alltid CD-luckan stängd så att det inte kommer in damm i CD-facket. Damma facket med en mjuk torr duk för att göra rent det.
- För att ta ut en CD-skiva ur sitt fodral trycker på navet i mitten och lyfter ut CD-skivan. Hantera alltid CD-skivor i kanten, och lägg tillbaka dem i fodralet efter användningen så att de inte skrapas eller blir dammiga.
- Gör ren dina CD-skivor genom att torka dem i en rak linje från mitten utåt mot kanten med en mjuk luddfri duk. Använd inte rengöringsmedel - då kan skivan skadas.
- Skriv *aldrig* något på CD-skivor och klistra inga lappar på dem.

Råd & Allmänt Underhåll

- Ställ apparaten på en hård plan yta så att den inte kan vicka.
- Utsätt inte apparaten, batterier, CD-skivor eller kassetter för fuktighet, regn, sand eller stark värme från värmeelement eller direkt solljus.
- Täck inte över apparaten. Det ska finnas ett utrymme på minst 15 cm mellan ventilationshålen och omgivande ytor så att värmen kan sprida sig.
- De mekaniska delarna av apparaten innehåller självmörjande lager och får inte oljas eller smörjas.
- Gör ren apparaten med ett mjukt något fuktat sämskskinn. Använd inte rengöringsmedel som innehåller alkohol, ammoniak, bensen eller material med skurverkan. Då kan höljet skadas.
- Apparatur bör inte exponeras för droppande eller stänkande vatten.
- Förhindra inte ventilationen genom övertäckning av ventilationsöppningarna med föremål såsom tidningar, dukar, gardiner etc.
- Placera ingen öppen eld på apparaten såsom tända ljus.
- Inga vattenfyllda objekt, som vaser, ska placeras på apparate.

Felsökning

Om det uppstår ett fel ska du först gå genom tipsen nedan innan du tar apparaten för reparation. Om du inte kan lösa ett problem med hjälp av råden nedan bör du vända dig till butiken eller en serviceverkstad.

VARNING: Öppna inte apparaten. Du riskerar då att få elektrisk stöt. Försök under inga omständigheter att reparera apparaten själv. Då gäller inte garantin längre.

Problem

- Möjlig orsak
- Åtgärd

Inget ljud/ingen ström r

- *VOLUME* är inte inställt
- Ställ in volymen med *VOLUME*
- Nätsladden sitter inte i ordentligt
- Sätt i nätsladden ordentligt
- Batterierna slut/ fel isatta
- Sätt i (nya) batterier åt rätt håll
- Hörlurar anslutna till apparaten
- Dra ut hörlurarna
- *CDOn* innehåller icke-audiofiler
- Tryck **◀◀**, **▶▶** en eller flera gånger för att ändra till ett CD audio spår; istället för datafilen.

Displayen fungerar inte ordentligt/ Ingen reaktion på någon av knapparna

- Statisk urladdning
- Stäng av apparaten och dra ut sladden. Anslut den igen efter ett par sekunder

--, ER eller D / visas

- Ingen CD-skiva i
- Sätt i en CD-skiva
- CD-skivan mycket skrapad eller smutsig
- Byt ut/ gör ren CD-skivan, se Underhåll
- Laserlinsen är immig
- Vänta tills linsen har acklimatiserat sig
- CD-R (inspelningsbar) är tom eller inte färdig / CD-RW (återinspelningsbar) isatt
- Använd endast en färdig CD-R eller passande CD Audio skiva

Observera:

Det är inte säkert att det går att spela upp CD-skivor som vissa skivbolag kodat med teknik för upphovsrättsskydd med den här produkten.

Spår hoppas över på CD-skivan

- CD-skivan är skadad eller smutsig
- Byt ut eller gör ren CD-skivan
- *shuffle* eller *programfunktion* är aktiv
- Stäng av *shuffle*-/programfunktionen

Observera: En cd som har många repor eller är väldigt smutsig kan göra att enheten inte fungerar som den ska.